



ВТОРОЙ ТОМ СЛОВАРЯ ДОРУГ-ООЛА МОНГУША

К.-М. А. Симчит

Аннотация: Толковый словарь тувинского языка. Новосибирск : Наука, 2011. Т. 2. 800 с.



Словари играют большую роль в духовной культуре любого этноса, так как в них отражаются знания, которыми обладает данное общество в определённую эпоху. Толковый словарь можно назвать высшим достижением в развитии любого языка. По наличию или отсутствию такого рода словаря можно судить о степени зрелости языка. Тувинцы — счастливые обладатели толкового словаря, в отличие от большинства других малочисленных этносов РФ.

Для тувинских лексикографов главной целью являлось создание пособия для широкого круга читателей, которое отражало словарное богатство современного тувинского языка и было рассчитано не только для носителей тувинского языка, но и для других лиц, интересующихся тувинским языком. Поэтому отличительной особенностью данного словаря является то, что в нем имеются переводы на русский язык, что превращает данный словарь в полновесный двуязычный словарь и существенно расширяет круг пользователей.

Данная работа является продолжением вышедшего в свет в Новосибирском издательстве «Наука» в 2003 г. I тома «Толкового словаря тувинского языка», содержащего слова на буквы А–Й и состоящего из 600 страниц, который сегодня уже стал библиографической редкостью.

Симчит Кызыл-Маадыр Авый-оолович - кандидат филологических наук,
ведущий научный сотрудник Тувинского института гуманитарных исследований
при Правительстве Республики Тыва.



Второй том содержит буквы К–С тувинского алфавита. Но объем его существенно больше, он составляет 800 страниц. Как и предыдущий, второй том издан в прекрасном полиграфическом исполнении, так как подготовлен к печати и отпечатан в издательстве «Наука» г. Новосибирска.

Работа над словарем — труд не легкий. И мы очень благодарны основному составителю и главному редактору словаря — ведущему филологу Тувы Доруг-оолу Алдын-ооловичу Монгушу, без которого данный словарь вряд ли вышел в свет так быстро и качественно. Поэтому очень рады напомнить, что за этот труд — «Толковый словарь тувинского языка» — главный редактор словаря Д. А. Монгуш стал обладателем премии Председателя Правительства Республики Тыва в области науки и техники за 2008 год.

Значение данного словаря для тувинцев такое же, как словарь Ожегова, Ушакова или Даля — для русского языка. Поэтому данный «Толковый словарь тувинского языка» тоже может быть назван по имени составителя «словарем Доруг-оола Монгуша».

Работа над словарем приближается к финалу, идет подготовка III-го, заключительного тома «Толкового словаря тувинского языка», который будет состоять из букв Т–Я. К сведению, Д. А. Монгуш завершает редактирование буквы «Ч», которая является одной из самых больших в тувинском языке.

VOLUME II OF DORUG-OOL MONGUSH'S DICTIONARY

K.-M. A. Simchit

**Annotation: Tolkovyi slovar tuvinckogo yazyka (Definition dictionary of Tuvan language).
Novosibirsk: Nauka, 2011. P. 2. 800 p.**